

## **October 1985**

# **Brazil-Argentina Joint Statement on Regional Nuclear Policy**

### **Citation:**

"Brazil-Argentina Joint Statement on Regional Nuclear Policy", October 1985, Wilson Center Digital Archive, AHMRE. Critical Oral History Conference on the Argentine-Brazilian Nuclear Cooperation, Rio de Janeiro, March 2012.  
<https://digitalarchive.umd.edu/document/123366>

### **Summary:**

Proposed joint statement to create an Argentina-Brazil working group to discuss nuclear energy.

### **Credits:**

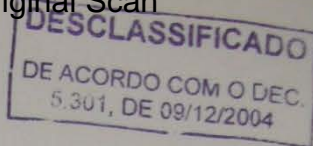
This document was made possible with support from Carnegie Corporation of New York (CCNY)

### **Original Language:**

Spanish

### **Contents:**

Original Scan  
Translation - English



DECLARACION CONJUNTA SOBRE POLITICA NUCLEAR REGIONAL

El Presidente de la República Argentina, Excelentísimo señor Doctor Raúl Alfonsín, y el Presidente de la República Federativa del Brasil, Excelentísimo señor Doctor José Sarney, luego de conversaciones mantenidas en....., del.....al.....de noviembre de 1985, y

Considerando:

Que la ciencia y la tecnología nucleares revisten un valor trascendente en la vida de todo país moderno para impulsar significativamente su desarrollo económico;

Que ambos países se han empeñado con esfuerzo, durante largos años, en la investigación y en el estudio de la aplicación con fines pacíficos de la energía nuclear; y que ello les ha requerido ingentes inversiones para alcanzar un nivel apreciable de conocimiento que les da acceso en la actualidad a la posibilidad de beneficiar a sus respectivos pueblos con los adelantos que derivan del empleo pacífico de la energía nuclear;

Que la cooperación entre la Argentina y el Brasil constituirá un multiplicador de los beneficios que recíprocamente pueden obtener del uso pacífico de la energía nuclear;

Que dicha cooperación ha de estar abierta a todos los países de la región que se encuentren interesados en participar de ella, por lo tanto

Declaran:

1. Su COMPROMISO de desarrollar la energía nuclear con fines exclusivamente pacíficos ✓
- ~~.....~~

2. Su PROPOSITO de cooperar estrechamente en todos los campos de la aplicación pacífica de la energía nuclear y de complementarse en los aspectos que recíprocamente lo estimen conveniente acordar;

3. Su ANHELO de que esta cooperación sea extendida a los otros países latinoamericanos que se encuentren interesados en iguales fines; ,

4. Su DECISION de instrumentar un sistema de garantías mutuas en cuanto a la utilización exclusivamente pacífica de materiales, equipos e instalaciones nucleares en ambos países.

Con tales motivos CONVOCAN a la celebración de una reunión a nivel.....en el plazo de....  
.....días a fin de estudiar los caminos tendientes a la ejecución de la presente DECLARACION.

**DESCLASSIFICADO**  
DE ACORDO COM O DEC.  
8301, DE 09/12/2004

### Joint Statement on Regional Nuclear Policy

The President of the Argentine Republic, His Excellency Mr. Raúl Alfonsín and the President of the Federative Republic of Brazil, His Excellency Mr. José Sarney, on meetings held between ....., and ..... November 1985, and

Considering that:

Nuclear science and technology are highly valuable for every modern country in significantly driving economic development;

Both countries have dedicated years to studying and researching peaceful applications of nuclear energy, which has required considerable input to master a relevant level of knowledge that currently grant them the possibility of peacefully using nuclear energy to benefit their own people;

The cooperation between Argentina and Brazil shall be a multiplier of benefits that they can reciprocally get, through the peaceful use of nuclear energy;

Said cooperation is open to all countries in the region that are interested in participating;

They declare:

1. their commitment to developing nuclear energy for peaceful purposes only;
2. their intention to closely cooperate in all areas for peaceful applications of nuclear energy and to complement each other on areas agreed on;
3. their desire for this cooperation to be extended to other Latin American countries that share same goals;
4. their decision to establish a system of mutual guarantees for the exclusively peaceful use of nuclear materials, equipment and facilities in both countries.

For the abovementioned, they set a meeting at ... level in ... days in order to study the best way to execute this declaration.